



*Erklärung zur Zusammenarbeit
zwischen den Städten Mamonowo und Lehrte*

СОГЛАШЕНИЕ О СОТРУДНИЧЕСТВЕ

От города Лерте Федеративной Республики Германии, в лице бургомистра города **Ютты Фосс**, и от администрации муниципального образования «Мамоновский городской округ» Калининградской области, в лице главы муниципального образования **Олега Васильевича Шлыка**,

заключили настоящее Соглашение о международном сотрудничестве и партнёрских отношениях.

Die Stadt Mamonowo und die Stadt Lehrte bekunden hiermit den gemeinsamen Willen, diese Patenschaftsbeziehungen aufrecht zu erhalten, zu pflegen und im Rahmen der finanziellen und organisatorischen Möglichkeiten zu fördern, um die gegenseitige Freundschaft und wirtschaftliche Zusammenarbeit weiter zu beleben.

Город Мамоново и город Лерте выражают настоящим совместную волю, эти шефские связи поддерживать, укреплять и развивать в рамках финансовых и организационных возможностей, чтобы и в дальнейшем оживлять взаимную дружбу и экономическое сотрудничество.

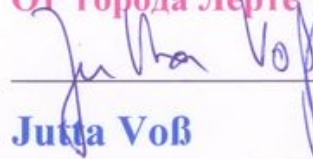
Durch unsere Bemühungen im Geist der Freiheit und des Friedens können wir einen Beitrag zur Verständigung zwischen den Bürgerinnen und Bürgern unserer Städte und unseren Völkern leisten.

Через наши устремления в духе свободы и мира мы можем внести вклад во взаимопонимание между гражданами наших городов и наших стран.

Соглашение составлено сроком на 5 лет и подписан в городе Мамоново, Калининградской области «25» 04 2008 года

Für die Stadt Lehrte

От города Лерте



Jutta Voß
Bürgermeisterin



Für die Stadt Mamonowo

От города Мамоново



Oleg V. Shlyk
Bürgermeister

